Toimetus ja talitus
Jõhvis
Turuplats Nr. 1.
Telefonid Nr. 4.
Toimetaja kõnetunnid
kella 11—1.
Talitus avatud 9—6.

Kuulutuste hinnad:
Kuulutuse küljel 3 senti m/m ühel veerul, tekstis 8 senti m/m ja lehe eesotsas 6 senti m/m.

Ilmub 3 korda nädalas.

Üksiku numbri hind 5 senti.

ALUTAGUSE ELU

Jõhvi ja Alutaguse häälekandja

Tellimishind postiga 3 korda nädalas.
Kuu 60 senti, 3 kuud 175 snt., 6 kuud 340 snt 12 kuud 6 kr. 75 senti
Üks kord nädalas iga laupäev.
Kuu 20 s., 3 kuud 60 s. 6 kuud 120 s., 12 k. 240 s
Tellimisi võtavad vasta kõik postkontorid ja postiagentuurid.

Nr. 52. (101.) Jõhwis, teisipäewal, 12. mail 1931. II. aastakäik.

K.-m. A. VILLERS
Jõhvis, Turuplats 7. Telefon 40.
Kohale jõudnud aiavilja ja loomatoidu-juurikate seemneid ning igasug. põllutööriistu ja masinaid võistlemata odav. hindadega.

Riigi sissetulekud wähenesid weebruaris.

Protestitud wekslite ja liikwel olewa rahahulk samuti wähenenud.

Walmisid kokkuwõtted riigi sissetulekute, protesteeritud wekslite ja liikwel olewa rahahulga kohta. Riigi sissetulekute kokkuwõte walmis weebruarikuu kohta.

Weebruaris on riik saanud tulu 5.335.000 krooni, läinud aasta weebruaris oli see 7.288.000 kr., nii siis tänawu ligi 2 milj. kr. wähem kui mööduud aastal. Korralisi tulusid saadi tänawu weebruaris 5.321.000 kr., läinud aastal 6.799.000 kr. Erakorralisi tulusid saadi 6.799.000 kr. Kõige enam on wähenenud sissetulekud riigi ettewõtetest ja warandustest, millest möödunud aasta weebruaris saadi 3.249.000 kr., tänawu ainult 2.179.000 kr. Kaudsed maksud näitawad wähenemist: läinud aastal 1.620.000 krooni, tänawu 1.351.000 kr. Selle juures on kõige enam wähenenud tulud tollidest. Otsekohesed maksud püsiwad enamwähem endisel tasapinnal, kuigi ka siin on wähenemist märgata.

Weksliprotestide summa wähenes.

Märtsikuul on protestitud üldse 8394 wekslit kogusummas 1.748.000 kr. suuruses summas. Läinud aasta märtsis protestiti 8515 wekslit 2.130.000 kr. summas. Nii püsib protesteeritud wekslite arw enam-wähem endisel tasapinnal, kuid üldsumma on wähenenud 382.000 kr. wõrra. See näitab, et käesolewa aasta märtsis suuremaid krahhe ei ole olnud, waid protestitud on peamiselt wähemasummalised wekslid.

Aasta algusest aprilli alguseni on protestitud 25.571 wekslit 5.915.000 kr. suuruses summas. Läinud aastal samal ajal — 25.022 wekslit 5.493.000 kr. wäärtuses. Seega on tänawu protestitud wekslite arw suurenenud 422.000 wõrra.

Liikwel olew rahahulk.

Käesolewa aasta aprillis langes liikwel olewa raha hulk 39.849.000 kr. Sellest oli wahetusraha liikwel 4.191.000 kr.

Narwa malewkonna aastakoosolek.

Kinnitati aruanne võeti vastu eelarve ja valiti juhatus.

Pühapäewal 1/2 11 hommikul oli Narwa malewkonna aastakoosolek malewa ruumides. Koosolekut juhatas A. Nõmtak, protokollis A. Mets.

Narwa malewkonna 1., 2. kompanii ja patarei pealikud kandsid ette läinud aasta tegewuse aruande, mis koosoleku poolt kinnitati.

Malewkonnal oli läinud aastal sissetulekuid 1 019 kr. 06 senti ja wäljaminekuid 1 009 kr. 71 senti. Aruanne võeti wastu. Eelarwe kinnitati 1 000 kr. tasakaalus.

Otsustati astuda üleriiklise laskurliidu liikmeks.

Malewkonna juhatusse waliti W. Must, A. Mets ja Kübar, kandidaatideks jäid A. Orn ja Raudsepp. Rewisjoni-komisjoni waliti A. Liegus, Seiler ja E. Kiwimägi. Malewkonna esindajateks A. Nõmtak, Alwer ja Hansing.

Wahetati mõtteid weel malewlaste matmispaiga korraldamise üle. Koosolekul pandi toime korjandus ja saadi kokku selleks ligi 30 krooni.

Koer hammustas läbi tuiksoone.

Pühapäewa hommikul kella 1/2 9 paigu pures Kreenholmi turul suur koer Leena Kilpsi jalga. Peni hammustas läbi wasaku jala tuiksoone. Kohale tutsuti raudtee-arst, kes andis haawatule esimest abi. Sündmuse kohta seati kokku protokoll.

Kaitseliidu mees- ja „Astra" naiskonnad korv- ja võrkpallis Narva meistrid.

Pühapäewal toimusid ühisgümnaasiumi võimlas finaalwõistlused korw- ja wõrkpallis Narwa meistri nimele. Korw- ja wõrkpallis tulid wõitjateks kaitseliidu spordiklubi meeskonnad. Narwa meistriks korw- ja wõrkpallis tulid „Astra" naiskonnad. Peale wõistlusi oli korraldatud wõistlejaile malewa ruumes teelaud.

Laskejuhatajate kursused Narvas.

Pühapäewal olid Narwa kaitsemalewa staabis laskejuhatajate kursused, millest osa wõtsid Narwa ja Waiwara malewkondade paremad laskurid. Kursustest osawõtjad organiseeriwad kohapeal grupid ja hakkawad neid juhtima.

Narwas algas jalgpalli hooaeg.

Esimene jalgpalli wõistlus Narwas peeti Kreenholmi NMKÜ ja diwiisi staabi meeskondade wahel. Kohtunikuks oli „Wõitleja" sportlane Boldshak. Wõistlus lõppes 2:0 Kreenholmi ühingu meeskonna kasuks.

Gene Tunney Tallinnas.

Laupäewal saabus Tallinna sadamasse Helsingist Stettiini aurik „Ariadne" ning tõi mõneks tunniks Tallinnale haruldased külalised — maailmakuulsa poksija ameeriklase Gene Tunney ühes abikaasaga. Nende rännuhuwiline matk suundub üle Leningradi Helsingi ja siit Tallinna ja Stettiini kaudu Berliini. Tunney kawatseb weel kord külastada põhjamaid ning siis peatuda ka Eestis pikemalt.

Poksimeistrit wastuwõtmas oli Ameerika asekonsul Johanson ja spordi keskliidu esindajad Jüri Lossmann ning Mändwere.

515 meetrit kaablit Narva alla.

Narwa telefoniwõrgu poolt ehitatakse uus 200-paariline maaalune-kaabel keskjaama juurest kuni linna raekoja platsini, mille wahekaugus on 515 meetrit. Kaabel on juba kohale toodud ja ehitus algab mõne päewa pärast. Uus maa-kaabel läheb maksma umbes miljon senti. Õhukaabel tuleb riigile maa-kaablist märksa kallim ja seepärast kawatsetakse järk-järgult õhu-kaablilt maa kaablile üle minna. Ühes sellega wabanewad ka Narwa linna kitsad tänawad telefonipostidest, mis mitmel pool takistawad liikumist.

„Sport" võitis „Palloseura"

Laupäewal algas Tallinnas spordihooaeg rahwuswahelise matschiga w. s. „Spordi" ja Helsingi „Palloseura" wahel. Mäng lõppes „Spordi" kasuks 2 : 1. Nurgalöögid olid Spordi heaks 6 : 5 (4 : 3).

G. Pilliroo 25. a. spordijuubel.

Eila pühitses Narwa tuntuim sporditegelane G. Pilliroog oma 25 aastast sporditegewuse juubelit, mis puhuks oli korraldatud n. ü. „Astras" ping-pongi wõistlused. Pääle pinewat konkurentsi wõitis wõistluse: 1. R. Alber, 2. Rich. Pruun, 3. Rud. Pruun, kuna Eesti B-klassi meister Mikenas tahapoole jäi. Wõitjatele jagati wäärtuslikke auhinde, mis Narwa ärideid poolt wälja olid pandud. Õhtul oli n.ü. „Astras" korraldatud ühine kooswiibimine, kus juubilarile anti wäärtuslikke kinke Narwa seltskonna- ja sporditegelaste poolt.

Kolm noortmeest uppumisohus.

Purjepaat läks ümber.—Sõitjad pääsesid õnnelikult.

Pühapäewa lõuna paigu sõitsid wälja Kulgu sadamast purjepaadiga Karl Kukk, 19 a. wana, Albert Müllerson, 20 a. wana, ja Karl Oren, 17 a. wana. Jõudnud „Piimanina" metsawahi maja lähedale, lõi tuul paadi ümber. Kõik kolm noormeest kukkusid jõkke.

K. Kukk ujus Wenemaa poolele jõekaldale, kust kiiresti jooksis Kulgule, et sõita teistele appi. Kaaslased olid wahepeal pääsenud ka kaldale ja jõudsid külmast kangetena koju. Paadi wiis aga wool kosest alla.

Muusika Stuudio teine kontsert

„Harmonies" laupäeval 9. mail üllatas kuulajate rohkusega. Kontsert pakkus kauneimat muusikalist naudingut: harva on narvalastel võimalusi sarnast sisukat ja mitmekesist kontserti kuulata, kui seda oli 9. mai kontsert.

Kontserdil esinesid sooloettekannetega klaveril stuudio õpilased pr. E. Schützi klaveri kl. ja hr-d Jüriado, Siik, Jakobson, Rahr ja pr. E. Schütz ensemblis.

Sisurikast, mitmekesist eeskava, mis konservatooriumi kõrgema kursuse programmile vastas, jälgis kuulajaskond kasvava huviga.

Viiks liiga pikale, kui kõiki asju üksikult harutusele võtaks, kuid sõnake iga esinenud noore kunstijüngri kohta lubatagu mulle siiski öelda.

Prl. K. Kikerist avas kontserdi L. v. Beethovem I kontserdi allegroga (2. klaverile — saatjaks oli prl. A. Järve) ja Godard'i Concert etüüdiga. Mängija jättis hea mulje oma puhta tehnikaga ettekandes.

Prl. A. Järv — Mendelsohni „Fantaasia" ja Chopini f-moll etüüdis väljendas haruldast pehmet lööki, individuaalset ettekannet, lüürikat.

Ka prl. M. Korbe Schuberti „Forellides" esines pehme löögi, puhta tehnika, lüürika ja ilusa jõuga.

Stuudio õpilast E. Jalajas't, Chopini „I Balladis", kui võiks nii öelda, ei tunnud äragi, võrreldes tema võimeid paar aastat tagasi — nii kardinaalselt on ta muutunud: löök pehme, ettekanne maitsekas, muusikaline, jõud kohane.

Hra B. Rahr — ensemblis ja kaasmängus (iseäranis Beethovani „trioos") esines väga korrektse kaasmängu ja osava, puhta tehnikaga.

Peale Stuudio õpilaste peab kiitvalt mainima ka teisi kontsertakte hr-de Jüriado (laul: Händeli „Largo", Bleichmanni „Serenaad"). Hra Jüriado teeb edusamme ja oma ilusa mahlaka kõlava, jõurikka häälega, suure temperamendi ja dramatismiga köidab auditooriumi, mille tõenduseks olgu nimetatud T. Kuula laul, mida lisapalana pidi pakkuma.

Ka kaaslased kvintettis ja iseseisvas Beethoveni „Trioos" hr-de Siik (viiulil — mäng korrektne, tehniliselt puhas, hoogne). Samuti hra H. Jakobson (cellol), hra B. Rohr, nagu ju tähendatud, kaasmängus ning kontserdi korraldaja pr. E. Schütz ise.

Kontserdist võttis osa veel hra J. Tultschievi eraõpilane, prl. Golubkova (laul), kes ehk küll algaja (õpib aasta), siiski hääde tagajärgedega esines: tõsine läbielamus ettekantavasse helitööse, vaba detoneerimisest ja tremoleerimisest, mida ei või sageli mitte paljude teiste lauluõpetajate aktivasse märkida.

Seltskond nagu seda rohke osavõtt kontserdist tunnistas, väljendas oma lugupidamist Stuudio asutaja ja juhataja pr. E. Schützi vastu. Lugupidamise tunnistuseks oli ka suur lillekorv, mille kinkisid pr. Schützi austajad.

Soe osavõtt ja lugupidamise avaldused on küll parimaks pandiks ja ergutuseks tulevasele tööle.

Jääb vaid soovida, et sarnaseid kontserte sagedamini korraldataks.

P. P.

A. Pitsar 25 aastat seltskonda teeninud.

A. Pitsar.

10. mail pühitses Narwa Eesti seltsi „Ilmarise" juhatuse esimees ja Narwa Ühispanga direktor Aleksander Pitsar oma seltskonnategewuse 25 aasta juubelit.

A. Pitsar on sündinud 25. detsembril 1876. a. põllumehe pojana Järwamaal. End. Wene walitsuse ajal teenis lühemat aega Ida-Hiina raudteel jaamaülemana. Siis siirdus kodumaale tagasi ja asus Narwa linna elama. Pühapäewal, 10. mail, tuletati meelde A. Pitsari 25. aastat selskonnategewusesse rakendumist. Teda tuntakse eeskujulikult kohusetruuna, wastutulelikuna, korda ja õigust armastawana ning innuka seltskonnategelasena. A Pitsar on kahtlemata paremaid diplomaate Narwa seltskonnategelaste peres, kes oskab seltskonda waos hoida ja suuremategi wastolude puhul luua kompromisse. Ta on olnud 20 aastat wahetpidamata Narwa Ühispanga juhatuse liikmeks. Paljudes seltsides on ta olnud aastaid juhtiwaks jõuks: Alutaguse Põllumeeste seltsis — abiesimeheks, Narwa wastastiku tulekinnituse seltsis — juhatuse liikmeks, Tarwitajate ühing „Tulu" juhatuse esimees ja Narwa linna wolikogus 1917. aastast peale. Narwa ühistegelaste peres on ta töömehena esikohal.

Tal on ka Narwa lähedal Wepskülas talukoht, mis mõne aasta jooksul on muudetud ümbruskonna eeskujulikumaks taluks.

A. Pitsari isikus on Narwa linn leidnud töömehe ja seltskonnategelase, kelle teeneid tuleb kõrgelt hinnata.

Jääb ainult soowida, et niisugune tubli tööjõud, kes kõikide poolt suures lugupidamises, jääks weel kauaks edasi töötama.

Selleks jõudu ja edu auwäärt juubilarile!

Pühapäewal, kell 9 õhtul, oli Narwa Eesti selts „Ilmarise" ruumes seltskonnategelase A. Pitsari 25-aastase seltskonnategewuse juubeli puhul pidulik kooswiibimine, millest osa wõttis üle 30 kaaswõitleja. Juubilarile ütlesid terwitusi A. Bachmann, K. Ratassepp, Werberg, A. Pahla, J. Lepp j. t. Terwitustelegramme saabus 30. Telegrammi teel terwitasid muu seas kindral A. Tõnisson ja „Põhja Eesti".

Süstasõitja uppumas.

Läinud neljapäewa õhtul, kella 9 paigu juhtus Narwa jõel õnnetus, mis kergesti inimohwriga oleks wõinud lõppeda. Umbes 15 aasta wanune poisike tahtis süstaga „Foresti" lauatehase kohalt üle jõe sõita. Esimene kord möödus ülesõit õnnelikult. Kui poiss oma retke korrata tahtis, lõi tugew weewool süsta, mis wõrdlemisi kerge, ümber. Poisil õnnestus, peale lühemat aega wees siplemist, süsta põhja peale ronida. Seda nägi kaks juhuslikult jõel wiibiwat noormeest, kes „merehädalisele" appi tõttasid. Suures päästmistuhinas sõideti süstale otsa ja poiss kadus teistkordselt wee alla. Weewool kandis teda umbes 50 mtr. alla poole, kus päästjaks osutusid A. S. „Foresti" poolt hiljuti jõkke taotud palgid, millest uppuja kinni sai haarata.

Pea saadi ka paadiga ligi, ja külmast weest juba pool kange poiss tõmmati paati.

Süst, mis kummuli olekus jõgemööda allapoole kandus, püüti kinni hiljem.

Skautide jüripäewa paraad.

Pühapäewal oli Narwa skautide malewa paraad jüripäewa puhul Peetri platsil kell 12 päewal. Paraadi wõttis wastu kindr. A. Tõnisson, kes terwitas noori nende pidustustepäewa puhul. Paraadile järgnes rongikäik läbi linna. Tuulisest ja jahedast ilmast hoolimata oli tulnud paraadile rohkesti inimesi.

„Forest" alustab tegevust.

„Foresti" lauatehas, mis pikemat aega seisis, alustab tegewust 18. mail. Selleks ajaks loodetakse tooresmaterjali kohale toimetada. Tööle wõetakse esialgu umbes 100 töölist.

Tööd jatkub 1 1/2 kuni 2 kuuks, mis ajaga jõge mööda allasaadetaw toormaterjal loodetakse ümbertöötada.

Kaitsemalewlaste klassikatsed Waiwaras.

Pühapäewal olid Waiwara 1. kompanii klassikatsed, mis kõigiti hästi õnnestusid.

Türgi Nõukogude Vene mõju all.

Nagu Türgi poolametlikest teadetest kuulda, keeldub Türgimaa osawõtmast Euroopa komisjoni nõupidamisest, mis kawatsetud pidada Genfis rahwasteliidu nõukogu istangute puhul. Teade on äratanud diplomaatlikes ringes suurt tähelepanu, kuna ta tuleb üllatusena peale mõni päew tagasi Türgimaa osawõtmise teatawaks tegemist. Ollakse arwamisel, et siin on tegemist Nõukogude Wene mõjuga, kellest ollakse weendunud, et ta delegatsioon Genfi sõidust loobub.

Vajatakse
karjapoissi,
mitte kooliskäijat.
Teateid saab Rakvere tän. 102. kella 12—3

„Alutaguse Elu" üksik-numbreid müüakse:
Jõhvis järgmistes kauplustes: Priksi, Aitjendi, Alutaguse õpetajate ühingu, „Wikerkaari", Waltri, Sibelka, „Odava" Hindperi, Uluotsa kauplustes ja Raudteejaamas Maslovil.

Uuemaid puidu kasutamise wõimalusi.

„Põhja Eestile“ ja „Alutaguse Elule“ kirjutanud Metsakasvatuse dots. dr. K. Verberg.

Wiimastel aastatel on puit (puuaine) kui ümbertöötamiseks minew tooresaine omanud järjest suurema tähtsuse. Keemiliselt puidu kasutamiswõimalused-wiisid arenewad jõudsasti, kuna mehaaniline puidu ümbertöötamine nagu saetud materjalide, wineeri, mööbli jne. walmistamine waewalt weel tunduwalt täiendamist leiab. Seepärast on wäljaspool kahtlust, et tulewikus puidu kasutamine saab ikka suuremal määral siirduma keemilisele aladele.

Ühe tähtsama puidu osa — tselluloosi — töötuslik kasutamine paberiks, kunstsiidiks, puidusuhkruks jne. on tagajärjerikkaks kujunenud. Teise tähtsa puidu koosseisu osa — ligniini — kasutamine ei ole seni kuigi palju õnnestanud. Tulewikus peab töötus leidma sellekohaseid arendamiswõimalusi ja lahendama rea küsimusi, et puitus peituwad warad enam kauemat aega kasutamata ei jääks.

Paberi ja kunstsiidi töötuste tooresainena esineb praegusel ajal peaasjalikult ainult kuusk; Ameerikas praegu paberipuude tarwitamine ületab kuuekordselt juurdekaswu, ka paljudes teistes riikides metsa uuendamine ei ole kooskõlas puidu tarwitamisega. Seetõttu wõib oletada lähemas tulewikus tooresaine puudust paberitööstuses. Seepärast paberi- ja tselluloosi töötusel tekkib juba praegu küsimus, kuidas tulewikus tooresaine puudust ära hoida, wähemalt praeguste tooresainete parema kasutamisega.

Puumassi hulka ja headust püütakse mitmesuguste täienduswõtetega tõsta: näiteks paberipuude hõõrumisel kasutatakse ühtlasi mõnesugusi keemilisi wahendeid mis kergendawad walmistamist ja suurendawad puidumassi hulka ja häädust, samal otstarbel soowitatakse asendada tawalist hõõrumist erilise puidu pressimisega, wiimase wiisiga puidukiud jääwad täitsa terweks (ei ole purustatud ega katkestatud), samuti puidumassi hulk tõuseb kuni 85% algmaterjalist.

Ameerikas arendatud Masoni wiis kasutab puidu peenedamisel kiududeks äkilist rõhu muutmist — 75 atm. — 1 atm. — hariliku õhusurweni, selle wiisiga puidu kiud eralduwad täielikult üksteisest. Sama wiisi tarwitatakse ka igasuguste puidu jäätmete ümbertöötamisel — papi ja isolatsiooni tarbete walmistamiseks, mis mitmesuguste nimetuste all tuntud: masoniit, insuliit, jne.

Männi kasutamine tselluloosi walmistamiseks sama wiisi järgi, mida tarwitatakse kuuse jaoks oleks ainult siis wõimalik, kui esmalt kõrwaldataks männist waik. Seni männist saadaw tselluloos (n. n. sulfaat-tselluloos) oma hulga ja headuse poolest ei anna rahuldawaid tagajärgi, samuti ka ei saa seda kunstsiidi töötuses tarwitada, sest selleks nõutakse wäga puhast ja ühtlast tooresainet, mida seni ainult kuuse tselluloos wõimaldab.

Wiimasel ajal on Lääne-Euroopas rohkesti tähelepanu pööratud lehtpuudest — pöögist ja wahtrast tselluloosi walmistamisele. Lehtpuu tselluloos segatakse olaspuu omaga, kiudude lühiduse tõttu lehtpuu tselluloosi üksi ei saa tarwitada, sest ta ei anna küllalt tõwa paberit.

Puidu suhkru töötus on weel noor, ta on wähem nõudlik tooresaine suhtes, sest selleks kõlbawad ka igasugused puidu jäätmed, peale Bergiuse puidu suhkrustamise wiisi kange soolahappega, mis suurtöötuses ka tarwitamist on leidnud, on leiutatud ka teisi wiise: need on osalt toitainete saamine, osalt piirituse ja pärmi walmistamise ülesandeks rakendatud. Et nad praktilisi tulemusi on andnud, siis wõib neil tulewikus suur rahwamajanduslik tähtsus olla.

Kunstsiidi töötus ja sellega lähedalt seotud ka teised alad teewad suuri edusamme. Tähtsamaks kunstsiidi walmistamise wiisiks, mis teised wälja tõrjub, on kuuse tselluloosi tarwitaw wiskoos-siidi walmistamine. Kunstsiidi niitide omaduste tõstmine kestwuse, pehmuse, paenduwuse ja niiskuse wastupidawuse suhtes on järjest edenenud, samuti igasuguste erisaaduste, nagu õhusiidi, kunstjõhwi jne. walmistamine on tehniliselt täiesti lahendatud.

Kõikide eelmainitud töötuses ligniin, mida puidus kuni 30%, jääb kasutamata. Paberitöötuses s. o. tselluloosi walmistamisel läheb ta 95% suuruses ühes raiskweedega kaduma. Raiskweedes on kõrwaldataw lahu liig lahja, see ei wõimalda ta ümbertöötamist parkainete ekstraktiks, piirituseks, pärmiks, sest see läheks liig kulukaks ja ei oleks enam tasuw. Puidu suhkru walmistamisel saadakse ligniinist brikette 4000—5000 kalor. küttewäärtusega, neid kasutatakse kütteainena.

Senised kuiwa destilleerimise wiisid peawad ajendatud saama uutega, kus kasutatakse madalaid temperatuure ja rõhumist, samuti mitmesuguste katalisaatorite mõju, otsekohest ja järgulist gaaside ehk wedelikkude mõjutamist. Nende abinõudega saaksime märksa suuremaid saake ja ka uusi aineid. Senised kuiwa destilleerimise wiisid on nii kui nii wälja tõrjutud uute keemiliste wõtetega saaduste walmistamisel.

Kokkuwõetult wõib öelda, et puidu kasutamisel raskuspunkt ikka rohkem nihkub keemilise ümbertöötamise sihis, sest ka jäätmete tarwitamise asemel kütteks wõib neid märksa otstarbekohasemalt äratarwitada uute kasutamiswõimaluste rakendamisel.

Nõuk. Venes 161.006.200 elanikku.

Nõuk. Wene statistika-büroo andmetel on Nõuk. Liidu pindala 21.236.100 ruutkilomeetrit suur. 1. jaan. 1931. a. oli Nõuk. Wenes 161.006.200 elanikku. Neist elas Suur-Wene osariigis 110.932.500, Ukrainas 31.403.200, Walge-Wene osariigis 5.246.400, Taga-Kaukasuse osariigis 6.426.700, Usbekistanis 4.685.400, Turkmenistanis 1.137.900, Tadshikistanis 1.174.000 elanikku. SSSR'is on 698 linna, 190 alewit ja 69.846 külanõukogu-ringkonda.

Krunpide-Laabergite perekonnadraama.

Õde suri salapäraselt, vend võttis oma elu. — Südametunnistuse piin viis enesetapmisele?

Kes pani toime murdwarguse surnu korteris?

Läinud kolmapäewa õhtul Rakwere lähedal kõrgepinge wooluga enese tapnud tundmata isik on nüüd selgunud. Enesetapjaks osutus Kristjan Laaberg, 51 a. wana, pärit Narwast, kuid wiimasel ajal elas Jõhwis.

K. Laaberg on teatawasti salapäraselt surnud Emilie Kruubi wend. E. Kruubi surm on weel politsei wõimude lahendada. Esialgu tuldi arwamisele, et jõukas majaperenaine suri südamerabandusse, kuid senised andmed lubawad oletada isegi roimatööd. Pealegi on esile kerkinud mitmesugused kõrwalised salapärased juhtumised, millel näiliselt rikka naise surmaga kindel side.

Peale E. Kruubi surma pitseriti kinni politseiwõimude poolt E. Kruubi korteriuks. Järgmisel öösel olid pitsatid purustatud, aknad lahti murtud ja surnu korteris käidud. Majaelanikud ei olewat kuulnud kedagi, mis oletada lubab, et wargad wõtsid tarwitusele igasugused ettewaatuse abinõud. Oli teada, et E. Kruubil oli kodus suuremal arwul raha, wäärtpabereid ja asju. Kui palju neist wargad wiisid kaasa, on raske kindlaks teha. Seniste andmete järele on kadunud üks suurem obligatsioon. Kas see warastati peale E. Kruubi surma, wõi oli ta annud selle edasi juba waremalt, see selgub lähemal ajal.

Peale E. Kruubi surma, tuli koju tema lahutatud mees, kes oli Tartus rawimisel. Lahutatud mees andis naise wennale K. Laabergile 100 krooni matuse kuludeks. Laaberg wõttis raha wastu ja kadus sellega jäljetult. Nüüd selgus, et ta oli lõpetanud oma elu enesetapmisega. K. Laaberg elas oma naisest lahus. Ta tegeles puude kauplemisega. Wiimasel ajal elas ta õige suurejoonelisselt. Korter oli õe — Emilie — majas. Tihti olewat ta õe poole pööranud raha wõlgu saamise palwega. Kas ta raha sai, on teadmata.

Mitmesugused asjaolud wiisid kahtluse E. Kruubi korteris toime pandud warguses wennale Kristjanile. Arwata wõib, et Laaberg südametunnistuse piinast kihutatuna wõttiski oma elu.

Kruupide-Laabergite perekonna-draama esimene waatus on jõudnud lõpukorrale. Politseiwõimud loodawad tõsta õige pea liiniku tolle salapärase loo eest. Siis selgub muidugi E. Kruubi surma ja K. Laabergi enesetapmise põhjus.

‚Nautilus‘ ja ‚Zep‘ kohtuvad põhjanabal.

Dr. Eckener kirjutas koostöö lepingule alla.

Neil päewil kirjutas alla dr. Eckener „Graf Zepelini“ ja „Nautiluse“ ühisele koostöö-lepingule. Teatawasti korraldawad Hubert Wilkins ja dr. Eckener ühise ekspeditsiooni põhjanabale. Wilkins kawatseb tungida poolusele allweelaewaga. Nabale wäljajõudmisel saabuks sinna ka õhulaew „Graf Zepelin“. Kohtumise aeg ei ole weel kindlaks määratud, kuid arwatawasti määratakse see kindlaks juulikuuks.

Raha raiskamine Jõhwi wabatahtliku tuletõrje seltsis.

Jõhwi Wabatahtlik Tuletõrje Ühing korraldab juba teist aastat kino etendusi. Üle aasta müüs kino pileteid ühingu laekahoidja ilma palgata, mis talle ülejõu käis. Seda silmaspidades otsustati juhatuse liikmeid kassasse abiks anda. Aprilli kuust alates täitis kino etenduse puhul piletimüüja kohustusi ühingu juhatuse liige Ernst Autslauk, kes esialgu korralikult raha summad laekahoidjale üle andis, kuid wiimase kahe filmi etendustest sissetulnud rahad, Kr. 236,35, omandas. Asjale on antud kriminaal käik.

Trusti esindaja lahkus.

Tutwunenud kõigi suuremate Eesti weejõududega ja jõuallikatega lahkus Eestist pühapäewa öösel „The Standard Industrial Trusti“ esindaja Wasiades ja sõidab raudteel Saksamaad kaudu Londonisse tagasi. Olewat arwata, et trust peagi saadab Eestisse uued esindajad jõuallikate uurimist üksikasjalisemalt jätkama.

Metsanduslik kõnekoosolek „Ilmarises“.

Juhime weel kord asjast huwitatute tähelepanu sellele, et esmaspäewal on E. ü. „Ilmarises“ kell 7 õhtul suur huwitaw metsanduslik kõnekoosolek. Sissepääs tasuta.

Öövalwe apteek.

13. maist kuni 19. maini on öövalwe Peetri apteegis, Peetri pl.

Muuseum ja arhiiw korras.

Muuseumis läbi viidud kavakindel seadeldus.—Arhiivis 238 jooksvat meetrit arhivaale.

Narwa linna Lawretsowi nimeline muuseum ja linnaarhiiw, wiimane wiidi raekojast üle muuseumi maja alumisele korrale, on nüüd korda seatud. Muuseumis on wõetud ette esemete kawakindel seadeldus, mis wõimaldab ülewaatlikku pilti esemetest nende wäärtuse järele. Uue korralduse tõttu on jäänud osa esemeid wälja panemata; seda tehakse lähemas tulewikus.

Eriti hästi on korraldatud linnaarhiiw. Praegu on arhiiwis 350 jooksvat meetrit riiuleid; sellest on arhiivaalide all 238 mtr., ülejäänud riiulitele tahetakse paigutada arhiivaale, mis asuwad korraldamata seisukorras raekoja pööningul.

Eriajajärkude järgi on Narwa linnaarhiiwis praegu arhiivaale:

orduaajast: 3 origaalürikut pergamendil, 1374. a., 1399. a. ja 1552. a. Teised orduaegsed arhiivaalid häwinesid arwatawasti suurte tulekahjude ajal 1558. a., 1610. a. ja 1659. a. Orduaegseid priwileege on säilinud ainult ärakirjadena;

rootsi-ajast: 16½ j. m. arhiivaale;

Wene tsaariwalitsuse ajast: 222 j. m. arhiivaale;

enamlise walitsuse ajast ½ j. m. arhiivaale;

Saksa okupatsiooni ajast ¾ j. m. arhiivaale.

Narwa linna arhiivaalid ei ole kõik kohapeal. Suur hulk neist asub Riigi Keskarhiiwis Tartus ja Soome Riigiarhiiwis Helsingis. Narwa linnaarhiiw ei ole suur, kuid sisuliselt on ta wäärtuslik. Näiteks on rootsi-aegne arhiiwi osa rikkalikum kui Tartul.

Narwa linnaarhiiwi on kasutanud mitmed ajalooteadlased, nagu Hansen ja Petrow, kes koostasid ka Narwa linna ajaloo oma uurimuste najal. Ka dr. H. Sepp kasutas tublisti Narwa arhiiwi oma tööks „Narwa piiramine ja lahing a. 1700“.

Arhiiwil on olemas ka wäike raamatukogu. Peale ajalooliste teoste leidub seal wõrdlemisi haruldasi wäljaandeid 17. ja 18. sajangust.

Maal algab külvi hooaeg.

Rukkioraste seisukord praegu hea.—Ökülmad teewad põllumehele muret.

Juba möödunud nädala alul alati põldudel libistamist ja äestamist mulla koorukese lõhkumiseks niiskuse kaotamise wastu. Kuiwematel kohtadel wõeti ette ka korduskündi. Nüüd on põllutöö üldiselt alanud ja täies hoos. Isegi madalamatel maadel on künd käimas, kõrgematel ja kuiwematel kohtadel on aga ka külwiga alguse tehtud. On katsetatud peaasjalikult warajase wiki külwiga. Rutatakse ettewalmistumisega kaerakülwiks ja kartulipanemiseks.

Loomatoidu puudus, mis hiljuti oli tõsisselt ähwardamas, on nüüd möödumisel. Soojade ilmadega kaswab rohi kiiresti ja karjasid lastakse juba metsa. Muret wõib sünnitada ainult hobustele sööda hankimine, sest töö ajal ei ole neid wõimalik lasta wälja endile toitu hankima.

Rukkioraste seisukorda pole olnud halwendamas seni ökülm ja need on endiselt head. Laupäewast alates on temperatuur jahenenud ja langenud ööti isegi mõni kraad alla nulli; kuid loodetawasti on need külmad möödumad ja ei suuda mõjuda halwawalt taliwilja orastele ja põllutööle.

„PÕHJA EESTI“ on juhtiv leht Narvas ja Alutagusel

Wiimane mark.

Weste.

Ruuben Waaderpass, too ihnuskoi oli üldiselt tuntud. Ennem kui ta marga wälja andis, mis tõesti oli haruldane, weeretas ta seda kümme korda näpus, peitis taskusopesse, poetas kuuewoodri wahele, otsis taas üles, weeretas jälle kümme korda näpus ja kaotas uuesti kuuewoodri wahele, nii et ei leidnudki tihti enam ja tundis siis headmeelt, et mark jäi wäljaandmata. Tema ihnsus oli saanud juba kõnekäänuks.

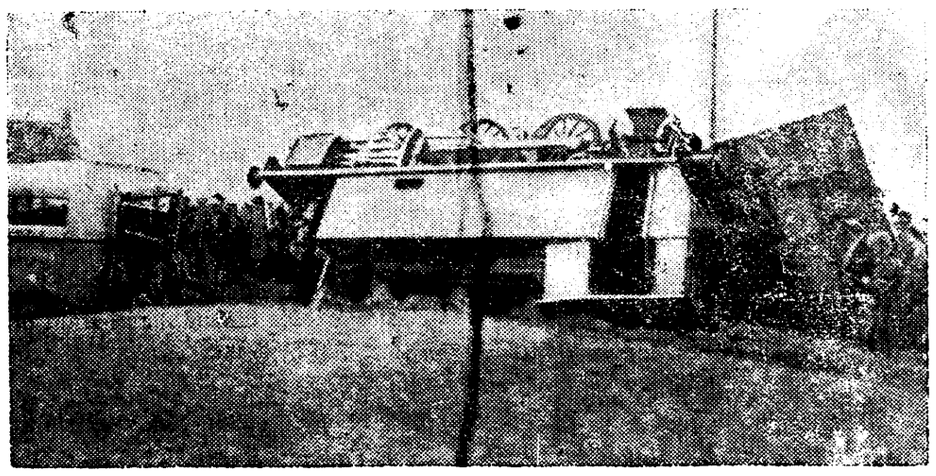
Nälgib mees nädala, nälgib teise. Aga rohkem ei suuda wastupidada. Läheb koi lõpuks turule, et osta 100 grammi silku. Loowib mees turul ringi, kaupleb, tingib. Hommikul warakult tuli, aga turuaeg hakkab juba lõppema, kuid kaupa ei saa, ei ühega, ega teisega. Läheb lõpuks Jässaka juure, laseb silgud walmis kaaluda, kuid rahamaksmine ei õnnestu kunagi. Weeretab, weeretab margaseid näpuwahel. Ei raatsi wälja anda. Paneb tasku, paneb teise; aga taskul on juba auk sees ja rahad kõik robinal kuuewoodri wahele. Mine sa kougi neid sealt enam wälja. — Ei saa kätte.

Jälle jääwad silgud ostmata. Kuid mitu päewa pole enam maiku suhu saadud ja isutab. Ei saa jätta silku ostmata. Ohkab Waaderpass, läheb plangu nurga taha, kaabib maa puhtaks, tambib mulla siledaks, istub maha, tõmbab kuue seljast, raputab. Ei sentigi. Ainult tolmu. Teab mees kindlasti, et oli raha, peotäis oli raha, kuid järsku mitte ainust margastki. Ainult suur auk kuuewoodris. Nagu jaburaks wõtab kohe. Wiskab mees saapad jalast, kisub enda ihualasti. Puistab kõik riided läbi. Saapa põhjast saab kätte ainukese ühe marga. Pistab kisendama täiest kõrist ja peksab pead wastu maad. Jookseb kisa peale kohale inimesi.

Küsiwad.

Seletab Waaderpass, et oli raha. Palju oli raha, aga nüüd enam ei ole. Puhas ära röötwitud.

Oleks mõni teine, oleks wõetud tõsiselt, aga Waaderpassi kõik tunnewad. Teawad juba tema riukaid. Teawad, et temal on ainult margased. Wõtab keegi mees taskust margaseid ja annab Waaderpassile, ainult, et jääks wait. Annawad teisedki. Kõigil jäänud neist mõni tasku põhja, nii-kui-nii midagi ei maksa enam. Waaderpass lohutub. Riietub ja on koguni hääl meelel, et kuigi kaotas mõne raha, nüüd ometi sai asemele, ja sai asemele muidu. Ei keegi oskaks nii raha wälja pressida, kui ainult tem.



RÄNGA AUTOÕNNETUSE PAIK.

Prantsusmaal Lille'i linna lähedal oli kohutav autoõnnetus, kus täiskiilutud autobus jäi raudtee ülesõidukohal rongi alla. Õnnetuse järeldusel sai surma 9 inimest. Teised 34 sõitjat said kõik raskemaid või kergemaid vigastusi. Rongi vedur lendas kokkupõrkest kraavi.

Teeb riidest lahti ja pistab karjuma, kohe peoga tuuakse raha. Läheb ja muheleb aina oma ette — teiste tobedusest ja oma nupukusest. Hääsmeeles otsustab lõpuks osta siiski silku.

Laseb kaaluda ja loeb uhke liigutusega rahad lauale. Kuid silgukaupmees ei taha raha. Ütleb, et need rahad ei maksa nüüd midagi. Waaderpass peab asja narrimiseks. Saab koguni wihaseks. Kahmab rahad ja läheb teisele. Kuid sääl sama lugu. Silgud on walmis kaalutud, aga raha ei taheta wastu wõtta, öeldakse, et need ei maksa midagi. Juhatab Waaderpassi panka saama lõplikku kinnitust. Pangas preili seletab, et ei maksagi enam midagi. Üleeila maksid, eila ka weel maksid, aga täna enam ei maksa. Peab Tallinna wiima, kui tahad lahti saada.

Mõtleb Waaderpass esimese hooga hakata minema Tallinna. Astubki kümmekond sammu, kui tuleb pähe, et tal wõib koduski leiduda mõni sarnane kõlwatu raha. Sõrgib koju, peksab naiselapsed õue ja algab põhjalikku otsingut.

Puistab ja tolmutab riideid. Langebki krabinal mõni margane. Aga mõni wõib siiski weel jäänud olla. Ei saa olla kindel. Peab põhjalikumalt otsima. Ei saa ennem rahu, kui wõtab noa ja purgab kõik riided õmblustest üksi-siilu lahti. Saabki taas mõne margase. — Ent nii wõib olla poetunud igale poole.

Ei saa lihtsalt rahu, sest leida hiljem mõni margane põrandalauaa wahelt pole kuigi meeldiw. Tarwis kõik juba kord põhjalikult järele waadata.

Kangutabki lahti põrandalauad. Lõhub maha seinad. Ajab ahju laiali. Lõpuks kogu maja aetud üksipulki. Aga oma paar päewa on kõwasti otsimisega mööda saadetud. Kusagil pole enam kahtlast peiduurgast läbituhnimata.

Korjab Waaderpass oma margaste waranduse kokku ja kawatseb minna wiima seda Tallinna, kuid wäsimus suurest otsimisest ja maja lõhkumisest toob mehele pähe otsida loole hõlpsamat lahendust. Mõtleb wähe ja seab sammud kaupmees Jässaka poole. Jässakas parajasti oma äri uksel, näeb Waaderpassi, tahab teha ta kulul natuke nalja, kutsub manu ja pakub silgukaupa. Waaderpass põlastab pakutawaid.

— Küll kõlbaks, aga ihne oled, norib Jässakas.

Waaderpass raputab rahakotti ja lubab tõenduseks, et ta ei ole ihne osta kogu raha eest, kui Jässakas annaks odawamini. Jässakas ei usu, et Waaderpassist saaks kunagi ostjat, lubabki naljaks poole, lubab weerand hinnaga. Waaderpass aga tingib ja tingib. Tahab kogu tünni täit saada. Jässakas lõpuks annabki moepärast nõusoleku. Waaderpass wirutab margased robinaga laule.

Küll Jässakas kirub, aga pole enam midagi teha, kuna hoopi kaup ja inimesi oli juures, kõik naerawad ja tunnistawad, et on õigus. Küll Jässakas närib teelt ja sülitab werd, aga teha pole midagi.

Waaderpass on heas tujus — pääses Tallinna matkast ja sai tünni silku pealekauba. Seab silgutünni omaküla mehe wankrile ja läheb ja täiest kõrist laulab kest teed, laaberdab ja wehib kätega. Järsku, kest tõusakamat meeleolu pudeneb midagi kõlisedes teekiwidele. Kohe läis kuum hoog üle Waaderpassi selja. — Ja waata see oli tõesti üks margane. — Raha woodrisse poetamine oli talle siisti nii sisse juurdunud, et ta oli tahtmata petnud Jässakat ühe marga wõrra.

Kuidas raibest lahti saada?

Wiskab raha eemale heinasse ja läheb edasi. — Ei saanud aga kuigi kaugele. Tuli tagasi. Otsis — ja otsis raha üles.

Aga kuhu tühi panna?

Minema wijata ei saa. Ja omada raha, millel pole wäärtust on ka Waaderpassile wõimatu. Neelas alla, aga ei saanud ennem hingerahu, kui sai margase kätte.

Tuli naine nuttes teatama, et maja sa lõhkusid maha, ahju ajasid laiali, söed läksid palkide wahele, nüüd kõik põlewad. Tule kustutama, muidu ei jää pilbastki nue osmiku ehitamiseks.

Aga ei Waaderpassil ole aega, juba hakkab Tallinna poole wiskama, et neetud rahast lahti saada.

Praegus waata, et on sinna juba pärale jõudnudki. — hk.

Zinovjevi vabrik oksjonile.

Eesti Panga nõudmine 80.000 krooni.

1. juunil läheb oksjonihaamri alla Narwas Zinowjewi malmiwabrik. Narwa malmiwabriku wastu on Eesti Pangal nõudmine pantkirja järele 30. maist 1927. a. 80.000 kr. suuruses summas ühes %% ja kuludega ja tööliste nõudmine umbes 2000 krooni suuruses summas ja mõned teised nõudmised. Narwa Zinowjewi malmiwabrik koosneb 3 krundist, kus peal asuwad wabrikuhooned.

Lühemat aega enne seda, kui Narwa malmiwabrik seisma jäi, kawatses tuntud Londoni „The General Development Co., Ldt.“ firma malmiwabrikut omale osta ja isegi nimetatud firma esindaja G. Kuik wiibis Narwas. Hiljem tulid mitmesugused takistused ette, mille tõttu ei saanud wabrik Inglise firmale üle minna. Asja lahendamiseks sõitis ka tol ajal Narwa Londoni firma direktor Maurice Knupffer, kuid siiski ostumüügi lepingut ei saadud sõlmida. Hiljem lõppesid Londoni firma töötellimised ja Narwa malmiwabrik jäi seisma. Firma esindaja G. Kuik lahkus Narwast. Ühes sellega wallandati ka Narwa malmiwabrikust kõik töölised, neid oli umbes 100. Peale seda pole enam kawatsetud Narwa malmiwabrikut uuesti käima panna ja arwatawasti ei tulegi enam tegewust Narwa malmiwabrikus, sest terwe wabriku sisseseade on ajast maha jäänud ja hooned osalt kõlbmatuks muutunud. Pealegi pole kohapeal suuremaid malmi- ega rauatagawarasid olemas ja kaubale turu leidmine teeb teatud raskuseid.

Kolme poisikese surmasõit.

N.-Jõesuus ranna lähedal läks paat ümber. — Üks poisike uppus, kaks päästeti.

Laupäewa hommikul 1/28 paigu sõitsid paadiga wälja N.-Jõesuu rannast Ferdinand Peiker, 11 a. wana, Adolf Peiker, 9. a. wana, ja Madis Konga, 12 a. wana. Merel oli tugew lainetus. Jõudnud umbes 100 meetrit kaldast eemale, lõi tugew murdlaine paadi ümber.

Rannast nägid õnnetust laste wanemad, kes ruttasid appi. Päästa suudeti Ferdinand Peiker ja Madis Konga, kuna nende noor kaaslane — Adolf Peiker —, kes ei oskanud ujuda, oli leidnud merelaintes külma haua.

Päästnud poisikesed toimetati külmast kangetena koju. Umbes 15 min. peale õnnetujuhtumist, uhtusid lained kaldale ka uppunu laiba. Laip anti wanematele edasi.

Wabadussõjalaste Narwa liit walis juhatuse.

Lühike ja asjalik koosolek pühapäeval.

Pühapäewal kell 11 hommikul oli wabadussõjalaste Narwa liidu peakoosolek, kus tuli harutusele pooleli jäänud eelmise koosoleku päewakord. Koos oli umbes 100 wabadussõjalast, juhatas K. Maasik, protokollisid Lurich ja W. Mirbach. Uude juhatusse waliti K. Maasik, Lurich, W. Mirbach, W. Pere, Kess, Leinfeldt, Ernits ja Eichler. Rewisjoni-komisjoni waliti A. Arry, R. Rubach ja Uhke. Tõsteti üles küsimus, et tuleks walida kesklíidu kongressile saadikud, kuid enamus ei leidnud olewat walimist otstarbekohaseks, sest praegu pole teada, millal peetakse järgmine kongress ja mis tuleb seal kõne alla. Saadikute walimine wiiakse läbi uue kongressi eel.

Teatawasti peetakse 17. mail Narwas kindr. Laidoneri nimelise kapitali korjandus, mille heaks kordaminekuks otsustati jõudu mööda kaasa aidata.

Wabadussõjalaste omawaheliste sõprussidemete tugwendamiseks tahetakse korraldada grupi-õhtuid, milline soow leidis ka heaks kiitmist.

Emade päew on meie suurimats rõõmupäewaks.

Emadepäeva aktus „Ilmarises“.—Õhtul 40-le emale teelaud.

Pühapäewal, kell 4 p. l. korraldas Narwa Naiskodukaitse emade päewa E. j. „Ilmarises“. Ruumikas seltsi saal kogus juba pool tundi enne algust puupüsti rahwast täis. Ukse juures ehiti Naiskodukaitsjate poolt emade rinde walgete tewade-lilledega.

Päewakohane aktus awati lastekoori ettekannetega, prl. Kirikmanni juhatusel. Südikalt esitati wäikeste poolt deklamatsioone. Pr. Neumannilt oli sooloettekandeid.

Sügawa mulje koosolijatele jättis kaunis ema ja lapse tundeid wäljendaw ettekantud näidend. Wäikesed mudilasjo andsid siin oma sünnitajatele nendrõõmupäewal ettekannetes helgemaid silmapilke.

Päewakohase kõnega esines pr. Kütt. Ta tähendas: „Emadepäew on meie rahwa suurimaks rõõmupäewaks. Täna tuletame neid meele, kelle arm ja sõprus kunagi ei kustu. Elusam mälestus terwest elust on kodust, mis tulwil ema armastust. Tänasel päewal elame läbi tundeid ema õnnest — armust ja kannatusest.“

Kõnele järgnes kauakestew aplaus.

Paar laulu wäikeste koori poolt ja kaunis emade mälestamispäewa aktus oligi läbi.

Õhtul korraldati Naiskodukaitse ruumes teelaud 40 emale.

Jalgratturite aastakoosolek.

Kawatsetakse ehitada welodroom Joaorgu.

Pühapäewal pidas Narwa rattasõitjate selts „Kiir“ oma aastapeakoosolekut „Ilmarises“. Juhatas O. Laksberg, protokoleeris Ed. Lõuga.

Läinud aasta tegewus- ja rahaline aruanne ning eelarwe wõeti wastu esildatud kujul.

Seltsi tegewuskawa lähemaid ülesandeid selgitas O. Laksberg. Juba läinud aastal tõstis selts üles welodroomi ehitamise küsimuse. Nüüd on selleks wastaw koht Joaorus wälja walitud. Welodroomi heaks korraldab selts käesolewal suwel suurejoonelise näitemüügi wäljasõiduga Perjatsi randa. Samuti seisib seltsil ees rida wõistlusi lühi- ja pikamaalisi rattaspordi propageerimiseks. Koosolekul otsustati astuda ühendusse teiste linnade rattaspordi koondistega.

Walimistel said juhatusse O. Laksberg, Grauberg, Ed. Lõuga, Tambek, Schmidt ja Einstein.

Rewisjoni-komisjoni waliti: Sokolow, Gerts ja Reisberg.

Lapua rahutused Soomes ei rauge.

Põrgumasin kommunistliku lehe trükikojas.—Ajalehe toimetaja pandi hullusärki.

Laupäewa hommikul kell 3,40 kuulis Waasas, Pikal tänawal wahipostil olew politseikordnik tugewat plahwatust. Ta alarmeeris otsekohe salapolitsei. Nagu selgus, oli endise kommunistliku lehe „Työn Ääni“ trükikotta, kus juunikuul kawatseti trükkima hakata sotsdem. lehte, wisatud pomm, mis plahwatas. Läbi akna oli trükik. wisatud 3 pommi. Pommid olid walmistatud kodusel teel umbes 45 sm. pikkadest raudtorudest. Ainult üks pomm oli lõhkenud. Ta oli purustanud weidi trükikoja põrandat ja sissesõadet. Nähtawasti trükimasina purustamise sihiga oli üks pomm wisatud otsekohe trükimasina kõrwale. Süüdlased on teadmata. Asja uurib energiliselt politsei.

Kiwise kannatusteekond.

Endine „Aktiwisti“ toimetaja Urcho Kiwinen, kes awaldas hiljuti „Turun Sanomates“ paar paljastawat kirjutist selle kohta, mida ta Lapual olles oli kuulnud Lapua meestelt ja näinud, sai oma nahal küüditamist tunda. Tundmatud mehed panid ta tema kodukohas, **Kuusjoe wallas, autosse ja kihutasid te**maga warahommiku hämarises minema. Hilja õhtul jõudsid küüditajad Lapuale. Seal tõmmati Kiwisele pikk, põlwini ulatuw punane särk selga ja pandi kõrge torukübar pähe. Selle peale lasti mehel minna. Warsti kogus küüditatu ümber suur hulk rahwast. Arwati, et on tegemist hullumeelsega. Kohalik politsei wõttis narritud Kiwise oma hoole alla. Asja uuritakse.

Mäletawasti seletas Kiwinen oma kirjutustes, et läinud suwel Lapual on olnud ikkagi kindel wõimuhaaramise kawatsus liikwel. Asi jäänud seisma ainult diktaatori kohale sobiwa isiku puudumise pärast.

Poliitiline politsei teadis Stahlbergi küüditamise kawatsusest?

Telegraafilintide häwitamise asi endise presidendi Stahlbergi küüditamise ajast oli uuesti arutusel Helsingi raekohtus. Tähelepanu äratas reserwlipnik Jaamala tunnistus, milles seletatakse, et poliitiline politsei olewat teadnud Stahlbergi küüditamise kawatsusest juba mõnda **päewa ette.**

Narwa haridusparlmendi istung 10. mail.

Kooli- ja haridspoliitilisi küsimusi. Uusi haridusnõukogu liikmeid.

Majanduslik kokkuhoid ei tohi halvata hariduselu.

Pühapäewal, 10. mail, toimus linna raekoja saalis hariduskogu istung, millest wõttis osa 25 hariduskogu liiget.

Kooliwalitsuse juhataja A. Bachmanni awasõna järele waliti hariduskogu juhatajaks A. Pahla ja sekretäriks A. Kresla.

Päewakorra esimese punktina kuulati ära koolinõuniku J. Karu ettekanne

haridustööst Narwas.

Õpilaste puudumine õppetööst on wiimasel ajal suurenenud. Põhjuseks sellele kurwale nähtele on peamiselt sagedane õpilaste haigestumine (kopsuhaigused), mis omakorda tingitud halbadest kooliruumidest, wiletsaist kodustest oludest ja üldisest kehwusest. Narwa koolid jätawad üldiselt palju soowida ruumide, õppewahendite ja inwentari poolest. Kohati on need wõimata wiletsad. Kaswatus- ja õppetöö on sellest hoolimata siiski rahuldaw.

Wälisharidustöö lasub peamiselt seltskonna õlgadel ja eriti eelkoolealiste laste eest hoolitsemisel on agaralt teotsetud (mänguplatsid, lastekodud jne.).

Majanduslik kitsikuse tõttu on linnaomawalitsus sunnitud koole koondama ja uute hoonete püstitamiset hoiduma. Hädatarwilik on aga soetada uusi ruume tööstuskoolile ja paarile algkoolile. Kuigi aeg kitsas, ei tohiks majanduslik kokkuhoid siiski halwata hariduselu, esijoones meie õppiwa noorsoo arendamist ja kaswatamist.

Haridusnõukogu tegewusest

andsid aru W. Sõerd ja K. Tombach, kes toonitasid, et koolküsimuste kõrwal on haridusnõukogu kahjuks wähe kaalunud haridspoliitilisi küsimusi.

Wälisharidusе seisukorda

selgitas rahwaülikooli juhataja W. Sõerd, leides, et see ala kipub waeselapse osja jääma, sest wabal algatusel ei leidu küllaldaselt toetust wälisharidusе edendamiseks, mikspärast tarwilik oleks selle ala arendamist kindlustada seadusandlikul teel.

Seltskondl. organisatsioonide koondamisest

kõneleb A. Bachmann, märkides ära pahesid, mis seltskonna killunemine wäikestesse elujõuetuisse organisatsioonesse tekitab. Waimlise ja ainelise jõu kokkuhoiu seisukohalt on tarwilik hakata ühendama meie organisatsioone, et üksikud tugewamaks muutuksid ja nad omi suuri ülesandeid wiljakamalt täita suudaksid.

Sama küsimust selgitab ka G. Matto ning rõhutab koondamise tarwidust seltskondlikus elus.

Läbirääkimistel

wõetakse elawalt sõna ja esitatakse rida resolutsioone (need awaldame järgmises lehes).

Walimistel

esitatakse nähtawasti kahe rühmituse poolt kandidaadid haridusnõukogu liikmeiks — ühelt poolt J. Lust ja A. Tõnurist, teiselt poolt J. Metsatalu ja A. Säkk. Ühehäälelise enamusega osutuwad walituiks J. Metsatalu ja A. Tõnurist.

Linna haridusparlamendi istung kestis kl. 3 — 7 ja jättis üldiselt asjaliku mulje.

„Veronika“
seep on
kõige parem!

INGLISMAA KARIKA VÕITJA.

Inglise suure jalgpalli karikavõistluse lõpuotsus langes **90.000** *pealtvaataja juuresolekul Wimbledoni staadionil. Võistlus kulges suuremalt jaolt vihmasaju käes. Karika võitis teise järgu mängijate hulka arvatud West Bromoviki seltsi meeskond Birminghami vastu tagajärjega* **2 : 1.** *Pildil soovib Cloucesteri hertsog, kuninga kolmas poeg, võidukale meeskonnale õnne. Inglismaal oli see võistlus suursündmuseks.*

Narwa linnateenijate-ühing 10. a.

Sel puhul pidulik koosviibimine.—Hulk tervitusi juubilarile.

Laupäewal pühitses Narwa linnateenijate-ühing oma 10. a. kestwusjuubelit. Selpuhul oli pidulik kooswiibimine Suur tän. 18, linna majas. Terwitusi ütles juubilarile Narwa linnawalitsuse poolt abilinnapea A. Bachmann.

Wäliskülalistena andsid terwitusi üle Linna- ja Omawalitsuse teenijate liidu poolt rkl. Mekkart ja Tartu linnaomawalitsuse teenijate-ühingu poolt Mäelo.

Aukülalistena olid kooswiibimisel ühingu liikmed, kes üle 10. a. Narwa linnateenistuses seisnud. Seltsi esimehele, M. Waarpuule öeldi koosolijate poolt sooje terwitusi.

Narwa linnateenijate-ühing on wanemaid Eestis. Organiseerunud on temasse peaaegu 100% linnateenijaid.

Edukas töö Kreenholmi noorte peres.

Asutati naisorganisatsioon.

Hiljuti asutati Tallinna NMKÜ peasekretäri ameeriklase H. S. Gotti korraldusel Kreenholmi NMKÜ. Kohapeale ilmus selle ühingu organiseerimistööde läbiwiimiseks tuntud sportlane hra Kalkun, kes peale organiseerimist on jäänud ühingu tegewust edasi juhtima. Nüüd on uus ühing kujunenud lühikese aja jooksul tugewaks organisatsiooniks. Tegewliikmete arw tõuseb juba 150 peale. Mõni päew tagasi asutati Kreenholmi ühingu juure naisorganisatsioon, mis samuti edukalt tegutsema hakkas. Ühenduses sporditegewuse laienemisega on Kreenholmis korda seatud kaks spordiwälja. Üks spordiwäli kasarmute taga üldiste harjutuste jaoks, kus ka jalgpalliwäli; 2 wõrkpalli, üks korwpalli ja pesapalli plats. Teine spordiwäli, mis weel osalt korraldamata, on wõistluste jaoks.

Kriminalist laskis kuuli pähe.

Möödunud nädalal laskis endale kuuli pähe Tallinnas, Wene-Balti tehases, nr. 27. krt. 3 elutsew kriminaal-ametnik Karl Stuppel, 45 aastat wana. Enesetapmisele olewat wiinud perekonnatüülid.

Transiit-kauba wedu Narwa kaudu lõppenud.

Nõuk. Wene suur transiitkaubawedu Narwa jaama kaudu on juba lõppemas. Kuuldawasti läheb Narwa jaama kaudu SSSR'isse weel ainult mõned üksikud transiitkaubarongid ja selle järele algab kaubawedu laewadega. Wiimase transiitkaubaweo hooajal, mis on kestnud umbes 1½ kuud, on Narwa jaama kaudu SSSR'isse läinud ligi 2000 wagunit mitmesugust kaupa. Arwatawasti olid wenelased selle kauba Saksamaalt ostnud kullaga, mis hiljuti Riia kaudu Saksamaale saadeti.

Esimene rännakwõistlus tänawu kewadel.

Pühapäewal korraldas Narwa kaitsemalewa rännakwõistluse rakmes, maa pikkus oli 6 kilom. Esimesel kohale tuli R. Nilow, 33 : 7,4 teisele — O. Topman 36 : 50, ja kolmandale A. Brenner 37: :54.

Malemeister Mikenas mängis Narvas 22 vastasega.

Läinud reede õhtul mängis Narwas Eesti malemeister W. Mikenas 22 wastasega. Meister kaotas 4 partiid, mängis wiiki 5 ja wõitis 13 partiid.

52

toredate nahkade kosega. Juweliiride wäljapanekud säratasid kuulmata wääriseemete hiilgust, mis elu kujutasid muinasjutuna. Laewasõiduseltside hiigelmaakaardid ahwatlesid maailma igasse kaarde. Raamatukauplustes olid pandud wälja terwed read toredusköiteid. Pangamajade waateaknail nähtus wäärtpabereid ja kullatükke.

See oli terwikus — tahte, töö ja saamise wägew, meeliwaldaw koraal, mis kõik soowid wallandas, igatsuse äratas ja auahnust õhutas.

Martin ei käinud siin sageli. Seepärast pakkus talle see waatemäng huwitawat kütkestust. Täna ta tahtis lasta oma mõtteid hajutada.

Sõidan trammiga! See näis talle meelitaw. Ta otsis peatuskoha, ootas kuni trammi-wagun saabus ja läks peale. „Kuipalju maksab?“ küsis ta piletnikult. See wastas imestunult. Martin ulatas talle ühe hõbetüki ja lõi käega: „Olgu peale.“ Piletnik waatas talle kurjalt otsa ja tähendas: „Mina ei wõta midagi. Mõistate?“

Muidugi, Martin mõistis. Teised sõitjad waatlesid teda wõõristades ja pahaselt, nagu talle endale näis. Ta istus, pistis lahtise raha tasku, omal pelg põues. Tal oli piinlik, siin polnud hubane. Lähestikku konutamine oli hirmus. Ta katsus küll wõtta wähe ruumi. Aga ta naabrinna, paks persoon määrdunud pluusis, asetus seda laiemalt, teiselpool wõttis mugawa asendi keegi wanemapoolne mees, kes lehkas halwast tubakast. Kõik, kes siin istusid, wastas ja kõrwal, näisid olewat närused ja põlatawad olewused. Nad näisid temale suhtuwat waenuga.

49

pilutusid kimbatunult, päewitunud ohwitseri-nägu läks tulipunaseks.

„Muidugi,“ wastas Martin ja harutas seejuures endamisi: Aeg läheb! Homsest saab tänane päew! „Aga muidugi, krahw,“ kordas ta, „meeledi!“

Bernholmen kogeles:

„Nimelt... praegu... ma olen... nigelas seisukorras...“

Martin awas portselli: „Mul ei ole pennigi kaasas...“ Ta naeratas krahwi wastu: „Kogu oma lahtise raha andsin sellele...“ Ja kogeles, kui nägi krahwi kahwatuwat, „...päästejaamale,“ jatkates tõsiselt, „toetuseks!“

Ta tõmbas siis taskust tschekiraamatu ja täitesulepea ning küsis: „Kahesttuhandest jatkub...?“

Bernholmen kummardus. Kui ta tscheki oli wõtnud wastu ja keeranud kokku, algas ta: „Mu kallis Overbeck, pean teile midagi pihtima.“ Ta jättis Martini üksköikse „tühja kah“ tähele panemata ja kõneles edasi: „Ma pole nimelt mitte ainult praegu täbaras seisukorras... waid — olen waene.“

Krahwi hääles oli südamlikku otsekohesust.

Martinile meenus, sõna „waene“ kuuldes, Tine Schaffneri walgekslubjatud seintega toad, joobnud müüritööline, seal wiibiwate inimeste wastik lehk. Ta waatas nägusale, elegantsele, hoolitsetud wälimusega krahwile otsa ja raputas lustakalt pead. „Siiski,“ jatkas Bernholmen, „oleme waesed kui kirikurotid... rewolutsioon on wõtnud meilt kõik.“ Kibeduse joon tegi krahwi näoilme terawamaks. „Seda pidin teile ütlema, kuna ma ei tea...“

N. M. K. Ü.

Ekskursioon

Helsingi

Neljapühiks A-l. „Suomil“.

Ärasõit Tallinnast: 23. V. 31. kell 11.00 homm.
24. V. 31. kell 1.00 öösel
24. V. 31. kell 12.00 enne l.
Tagasisõit Helsingist: 25. V. 31. kell 10.00 homm.
25. V. 31. kell 23.00 õhtul
27. V. 31. kell 10.00 homm.

Eeskujulik korraldus. Kaasas vilunud juhid linna vaatamisväärilisteks kohtade külastamiseks. Ühiskorteri, kui ka hotelli tubade eest on hoolitsetud. Osavõtt Kr. 8.—

Gruppis sõitjatele ja organisatsioonidele hinnaalandus kuni Kr. 6.50.

Registreerimine Narvas neljapäevani, 21. maini „Põhja Eesti“ toimetuses Narvas, Malmi t. 5, tel. 2-11. ja K. Spirka juures Narvas, Posti t. 57 a, tel. 3-35.

Kavad ja tingimused postiteel tasuta.
Piletid võib tellida ka kirjateel.

Kõige suurem valik

kuulsaid
Inglise, Saksa ja Daani
jalgrattaid
NING NENDE OSI
Micheline sise- ja väliskummid
Suur väljavalik reisukohvreid

V. MUST
NARVAS PEETRI PLATS 51 NARVAS

3 HOBUST vankritega

tulevad enampakkumise teel müügile 16. mail s. a. kell 10 hom. piirivalve jaoskonna kantselei juures, Narva, Uusliin 34.

JAOSKONNA ÜLEM.

Kevadhooaja viimased moed saadaval

N. H. Timofejevi magasinis

Peetri pl. 9, telef. 170

rikkalikus valikus. Soovitan kevadhooajaks igasugust seltsi ja moodi

VALMIS ja TELLIMISTE PEALE

palituid, kostüüme, vihmamantleid

ja daamide moodsaid palituid.

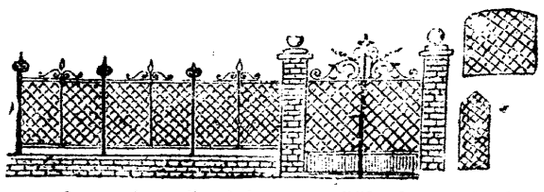
Materjali väärtus ja töö on firma poolt garanteeritud. Arvestades suurte ostudega, hinnad väljaspool võistlust.

Teatan austatud töö tellijatele et olen ülevõtnud ja ülevinud (Suur'est tn. 8), Viru tn. 2. Esimese Traatvõrgu tööstuse „Traatvõrk“. Viru tn. 2. (Kreitzeri maja)

„TRAATVÕRK“

valmistab soovitavates mõõtudes, mitmesugusteks otstarveteks traatvõrke, nagu: kana-, murutõnise-, rohu- ja surnuaedade jaoks, akendele ja masinatele kaitseks ja laduruumide vaheseinteks. Peale selle

Jalamatid, Reform madratsid, ka tellimiste peale uued raud voodid nii ka täielikult aiad haudade ümber



Seal samas ka mehaanika-lukusepa töökoda. J. Olberg.

Kõige suurem

tapeediladu

L. Mauer, Narvas Joala 12.

Soovitan uuesti saadud rikkalikus valikus toredates mustrites Vene tapeete. Alates 20 sentt rull. Rahuldab kõige nõudlikumad ostjad. Veenduge isiklikult.

Tähtis daamidele.

Olen saanud väga suures väljavalikus daamide suvekübaraid Kõige viimased välismaa moe uudised. Nii sama ka kõiksugu kaupa.

UUDIS!

Kübarate kiirvormimine elektri-auru pressiga.

Palun külastada.
Moe- ja pudukaplus

T. Laos
Narvas, Joala tän. 13.

Neile, kes kannatavad soolte väljalangemisel (soolte kubemesse käimine).

Original Spranzband

(D. R. P. Nr. 302 291)

vedruta, kummita ja rihmata, ka raskematelgi haigusjuhtudel hoiab sooled loomulikus asendis ja on seega päästjaks vaevast. Tarvitatav päeval kui öösel. Arstide poolt soovitatud. Täieline vastutus. Täiesti võistluseta. Ka naistele ja lastele. Selle abinõu tarvitamisel ravite ise oma haiguse. Soovitusi terveksaanuilt!

MAX ALBATH

Königsberg i. Pr., Böhmstrasse 1 am Jahrmarktpl.

Eriteadline bandaashide valmistaja. Kehasidemeid parimas väljatööstuses. Prospekt ja mõõduvõtmise juhatus 20 pfennigit. Patenteeritud Spranzband alates 15 Saksa riigimargast.

Narvas,
hotell „Peterburg“ esmaspäeval, 18. mail, s. a. kell 9—13.
Pärnus, hotell „Bristol“ kolmapäeval, 13. mail, s. a. kell 9—17.
Tallinnas, „Kuld Lõvis“ reedel, 15., ja laupäeval, 16. mail kell 9—17 ning pühapäeval 17. mail, kell 9—13.

Daamidele moodsaid kewade- ja suwe hooajaks

KÜBARAID

Wiimaseid Pariisi ja Wiini uudiseid soowit.

Moeäri Erna Uuk, Joala t. 8.

Hinnad võistlemata odawad.

Kaup äärimiselt hea! Walik kõige täielikum!

Kellasepa- ja kullasepaäri

M. Wõhma

Joala tän. 16. ≡ Telefon 267.

Soovitab:

Tasku- ja käekellasid suures walikus parematest Shweitsi wabrikutest. Ilmakuulsaid seina- ja äratuskellasid firmadest Gustav Becker ja Junghans. Kuld-, hõbe- ja kristallkaupasid odavate hindadega.

Parimaid jalgrattaid

kõige soodsamail ostutingimusil saate ainult

A.-s.

Tormolen & Ko'lt

Narva osak.: Joala 18, kõnetr. 89.

Fotoaparaadid ja -tarbed.

Järelemaks võimalik. Edasimüüjatele harilik hinnaalandus.

Teatan oma lugupeetud ostjatele, et olen oma

Valmisriiete äri „Odav“

Narvas, Joala tänav 14, J. Paapi majas

Üle viinud avaramatesse ruumidesse samas majas.

Müügil suures väljavalikus hooaja VIIMASED UUDISED.

Suure läbimüügi tõttu hinnad uskumata odavad.

Meeste- ja naisterahva tolmumantlid.

Palume sisseastuda ja järelevaadata

Kõige austusega J. BERSON.

Odawasti müüa

täiesti sõidukorras

tõrwiga mootorratas

ühes tagavara kummidega.
Teateid saab: slt.

Wajatakse

teenijat

talusse, kes hästi tööd tunneb.
Tulla kolmapäeval kell 9-12
Ida-Alutaguse meiereisse.

Juhuslikkude asjade äri avamise puhul

Narvas, Hermanni tän. nr. 15

odavalt müün ja kallilt ostan

igasugusi peetud asju.

Kevad nõuab ilu!!

Härradele suures valikus moodsaid kaabusi ja soni mütse. Samuti ka lastele meeldivaid mütsikesi. Sõjaväe, kooli ja muid vormimütse. Tellimistööde kiire ja korralik täitmine. Kaabude vormimine ja puhastamine.

Hinnad odavad. Seda leiate mütsiärist

J. ROIGAS Narvas, Peetri turg, 9

50

Martin ulatas krahwile käe: „Jätke! Jätke, homseks paraneb kõik! Homseks!“ hüüdis ta ja tõttas minema, nagu häbenedes.

Bernholmen jäi jahmunult samapaika.

Armuline preili, andestage mulle. Ma palun Teilt seda. Te peate mulle andestama, sest kahetsen otsekoheselt juhtunut, ja Teil on hea süda. Ma pean Teiega kõnelema. Mis mul Teile oli ütelda, see jäi ju kahjuks ütlemata. Selle kirja saadan Teile ette, niisama oma ausõna selle kohta, et ma Teile ei anna wähematki põhjust minuga mitte rahul olla. Ärge lükake mind tagasi, olen õnnetu. Meelsamini tahaksin olla surnud, kui et Teid mitte näha!“

Juba warahommikust peale Martin istus kirjutuslaua taga ja piinles tundide kaupa, et kirja kokku seada. Ta oli palawaid armuawaldusi paberile pannud, mitmeid lehekülgi. Siis rebis ta kõik jälle puruks, kuna kartis, et Tine heitub sarnasest tundepuhangust ning ei wõta teda üldse kuulda.

Siis ta pani kirja ainult paar lühikest rida. Kuid need näisid talle, kui ta nad luges läbi, kas liig õrnad, liig kategoorilised wõi jälle liig ükskõiksed. Üha kärsitumalt ta kägardas ühe poogna teise järele.

Et ta eilse päewa oli lasknud mööduda, see oli hästi ja õieti tehtud. Martin nägi seda isegi ära. Ta oli waimustatud ka kawatsusest saata täna hommikul alles kiri Tinele kätte. Eilsest — tänaseni. Terwe igawik. See oli nüüd wiimaks ometi. . . möödas.

51

Lõpuks ta sai kirja walmis, mis talle näis kohmak ega rahuldanud teda kaugeltki. Ohates sulges ta ümbriku, wõttis kirja kaasa ja wäljus.

Tänawal torkas talle pähe: ta ei sõida pääste-jaamani. Ta ei sõida üldse. Ent kiri pidi olema nii kähku, kui wõimalik, toimetatud kohale.

Martin leidis hea nõu.

Paarsada sammu eemal tema majast wäiksel, suursugusel platsil seisis autosid. Martin andis kirja ühe sõidukijuhi kätte. Aegamööda lonkis ta siis läbi oma linnajao uhkete tänawate.

Siin liikus inimesi wähe. Mõningaid luksusautosid wuras mürata edasi-tagasi. Pärnad palistasid sõiduteed, moodustades oma tihedate latwadega rohelise, warjupakkuwa koridori, ja katsid lehestikku losside rasked, kiwised frondid, mis tõusid paremal ja wasakul.

Wõiduwärawate ees läks liikumine elawamaks. Wankreid, autosid, elektritrammi-waguneid, jalakäijaid, kõik woorisid kokku. Puiestik wanade puudega, haljasroheliste hekkidega, awara muruga lõppes siin.

Kui Martin oli läbistanud Wõiduwärawate kõrgekaarelise sammashalli, ta ümber kees city kõrwulukustaw lärm. See tunglemine siin tänawal oli tööka elu merekoha ja lainete-waht. See lakkamatult liikuw inimmass, mis sagis edasi-tagasi, läks, tuli, jooksis, ei paistnud paigalt nagu liikuwatki ja waheldus ometi iga sekundi tagant.

Kaubamajad hürgasid hiiglaakendelt wärwide ja fantastiliselt seadeldud nukkudega. Moesalonid meelitasid karjuwate kõiwaste, üleannetute kübarate,

Aurulaevandus A. KOTSCHNEW

Narva — Narva-Jõesuu

SÕIDUPLAAN.

Algusest kuni 14 maini.

Äripäevadel:
N.-Jõesuust:
kell 6.45 hom.
„ 2.20 (14.20) p. l.
Narvast:
kell 11.30 e. l.
„ 3.30 (15.30) p. l.
Pühadel ja pühapäevadel:
N.-Jõesuust:
kell 7.30 hom.
„ 9.50 „
„ 12.45 p. l.
„ 6.— (18.00) õht.
Narvast:
kell 8.45 hom.
„ 11.— e. l.
„ 2.15 (14.15)
„ 7.15 (19.15)

Hambaarst

B. Beilinson

hambaarsti kabinett

Jõhvis, Narva tän. Lurje majas.
Vastuvõtmine iga nädal: reedel, laupäeval ja pühapäeval.

Shotti Matful ja Matties

HEERINGAID

esimesed Trade margid

Saadaval tervetes, pooltes, ja veerand tünnides.

Hinnad võistlematud Hinnad võistlematud

A. ANNIK & Ko.

Peetri pl. 15/17. telef. 95.

Sealsamas Shelli esitus petrooleum, bensiin, määrdeõlid.

K. S. „Võitleja“

uus ökonoom pr. Lindebaum soovitab

maitsevaid lõunaid

K. S. „Võitleja“ einelauas iga päev.

Korralikku kellasepa tööd teeb

L. Reimer,

Posti tän. nr. 59-a.
(Soobiku matmisbüroo kõrval)

Vastutav toimetaja: Hans Lill.
Väljaandja U.-Ü. „Põhja Eesti“.
M. Minis'e trükk, Narvas, Rahu tän. 15.